



MUNKANAPLÓ

ERASMUS+ 2017-1-HU01-KA102-035413

NYITOTT (MŰHELY ÉS IRODA) AJTÓK AZ EU-BA II.

Todoruc Tamás

Név

Központifűtés- és gázhálózat rendszerszerelő

Szakma

10. H

Osztály

A 2017. szeptember 10. és 2017. október 7. között
WALDKIRCHENBEN megvalósított szakmai gyakorlatról



A német partner: Staatliche Berufsschule Waldkirchen



A szakmai gyakorlatról általában

(A táblázat igény szerint bővíthető!)

A gyakorlati hely neve:
Herzig GmbH
Tevékenysége(i):
Fűtési és vízrendszerek kialakítása.
A szakmai gyakorlat helyszíne:
Jandelsbrunner Str. 56, 94065 Waldkirchen
A szakmai gyakorlat vezetőjének neve:
Gunter Pöschl
Beosztása:
középvezető
Mutasd be pár mondatban a németországi gyakorlati helyedet! Hasonlítsd össze a gyakorlati képzést/helyedet a hazával!
Szép, rendezett, jó hely, több szerszám van, korszerűbb gépek. Ez a cég úgy dolgozik, hogy helyszínre mennek, hiszen a munka jellege ilyen. Minden reggel elindulnak a csapatok egy kisbusszal, ami természetesen fel van szerelve a szükséges gépekkel, és megtalálhatók benne a szerszámok is, amire napközben szükség van/lehet.
Hasonlítsd össze az alkalmazott technológiákat, munkamódszereket, (alap)anyagokat, gépeket, berendezéseket!
Mások a munkamódszerek, több lehetőség van a munka elvégzésére, jobbak a szerszámok, szervezettebben dolgoznak, a munkaidőt szigorúan betartják.



Hasonlítsd össze a munkahelyi légkört, a munkához való hozzáállást, a tapasztalt munkakultúrát!

Jó a munkahelyi légkör, a dolgozók komolyan veszik a feladataikat. A pontosság a rögeszméjük, odaérkezésben és a feladatok végrehajtásban egyaránt.



Mutasd be a végzett munkát!

Írd le, hogy milyen konkrét tevékenységeket végeztetek Németországban a szakmai gyakorlat során, milyen szakmai feladatokat oldottatok meg. Milyen (új) eljárásokkal, módszerekkel ismerkedtél meg, illetve – ha előfordult – a hazai munkahelyedhez képest hogyan csinálják másként az egyes munkafolyamatokat?

(A táblázat igény szerint bővíthető!)

1. hét	09. 11. – 09. 15.
A MUNKA LEÍRÁSA	
Az első nap megkerestük a vállalatot, szerencsére nincs messze a panziótól, ahol lakunk, mert nekünk kell minden reggel odamenni, és nap végén gyalog hazajönni. Bemutattak a műhelyfőnöknek, és a saját vezetőmnek, aki „alá” be lettem osztva. Ennél a cégnél úgy dolgoznak, hogy reggel összeáll egy csapat, akik egy bizonyos feladatot végeznek, összepakolják az eszközöket, gépeket, anyagokat, szerszámokat, amire szükségük lesz a nap során és egy kisteherautóval kimennek helyszínre és viszik az embereket is. Ezen a héten beton dübelek befúrása, vascső hegesztés, bilincsezés volt a feladatom.	
Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések	
magyarul	németül
mérni	messen
fogó	die Zange
pontosan	genau
levágni	abschneiden
csavarni	schrauben

2. hét	09. 18. – 09. 22.
A MUNKA LEÍRÁSA	
Ezen a héten is minden nap dolgoztunk. A héten a munka érdekesebb volt, mint előző héten. Talán azért is, mert több feladatot bíztak már rám. Több helyen voltunk több és más fajta munkákat végeztünk el. Több munkafolyamatot láttam, és megtapasztalhattam, hogy itt hogyan csinálják.	



Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
vízmérték	die Wasserwaage
létra	die Leiter
ragasztani	kleben
kalapács	der Hammer
fúrni	bohren

3. hét

09. 25. – 09. 29.

A MUNKA LEÍRÁSA

A harmadik hét nagyon gyorsan eltelt. Úgy gondolom, hogy megint egyre több feladatot bíztak rám, több esetben önállóan is. Ezen a héten is ugyanott dolgoztunk, ahol eddig. Hegesztettünk, bilincseket fúrtunk fel, csöveket vágtunk. Egy iskola komplett vízvezetékrendszerét készítettük el, ez nem kis feladat, még egy erre szakosodott cégnek is.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
beszerelni	installieren
beállítani	einstellen
szerezni	montieren
fém	das Metall
műhely	die Werkstatt



4. hét

10. 02. – 10. 06.

A MUNKA LEÍRÁSA

Már várom a hét végét, hogy haza mehessünk. Hiányzik a családom, még nem voltam ilyen sokáig távol, és mindenki kezd egyre feszültebb lenni.

Ezen a héten ugyanazokat a dolgokat csináltam, mint az eltelt hetekben. Kedden munkaszüneti nap volt Németországban, ezért nekünk sem kellett dolgozni mennünk. Sokáig aludtunk, majd ebéd után elmentünk a város fürdőjébe, amit a napokban adtak át, és nagyon jól telt az idő.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
haza	nach Hause
szigetelni	abdichten
nyomás	der Druck
fűtőkazán	der Heizungskessel
kijavítani	reparieren



Szabadidős programok

A munka után jól esik a pihenés!

Írd le, hogy milyen élményeket, emlékeket szereztél a programokon! Ha készítettél fényképeket, mindegyik programhoz mellékelj egyet, a kedvencedet!

(A táblázat itt is igény szerint bővíthető!)

Utazás	09. 10.
A PROGRAM LEÍRÁSA	
Külöbusszal utaztunk ki Németországba. Nagyon hosszú volt út, de Krisztiánnal ki lehetett bírni. A budapesti megálló után már mindenki formában volt, aki pedig nem, azt sem hagytuk aludni. A határ után megállítottak minket, és 5 óra múlva tovább is engedtek, mert állításuk szerint a busz túlsúlyos volt, ezért meg kellett várni, míg a sofőrök szereztek egy kisteherautót, és arra felpakoltunk sok csomagot. A mérleg ekkor is ugyanannyit mutatott, de a büntetés kifizetés után már mehettünk. A kényszermegálló miatt csak este értünk Waldkirchenbe. Az eredeti elképzelés az volt, hogy délután megnézzük a várost, de a késői megérkezés miatt ez elmaradt. Gyorsan elfoglaltuk a szobákat és lefeküdtünk aludni.	
Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések	
magyarul	németül
autó	der Wagen
autós pihenő	der Rastplatz
busz	der Bus
autópálya	die Autobahn
csomag	das Gepäck



Berendezkedés és a hétköznapok

A TEVÉKENYSÉGEK LEÍRÁSA

Megérkeztünk a szállásra este 8 órakor. Rajmival, Jocóval és Janival vagyok egy szobában. A rendkívül okos Krisztián és Máté a mellettünk lévő szobában vannak. Az esték nagyon élvezetesebbek, egészen addig, míg a tanárnő el nem kiabálja magát, hogy holnap munka és korai ébresztő!!! Azért „zugenni” le szoktunk járni az ebédlőbe.

Reggel a tanárnők készítenek szendvicset a napra, este pedig meleg kajával várnak minket.

Mosatni az iskolában kell, ami nagyon messze van, de ezt is megoldják nekünk, de a mosott zoknik kiválogatása ránk marad, és az komoly feladat.

Van egy étkező a panzióban, ott szoktunk enni, és esténként filmezni, beszélgetni.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
nyugalom	die Ruhe
vacsora	das Abendessen
szoba	das Zimmer
csoki	die Schokolade
mester	der Meister



1. hétvége

09. 16 – 17.

A PROGRAMOK LEÍRÁSA

Reggeli után elindultunk a nagyon szuper sofőrrel Regensburgba. Jó volt az út, mert felhangosította a zenét. Amikor megérkeztünk elmentünk hajókázni és utána városnéző túrára. Megnéztük a nevezetességeket, a Dómot, a Városházát, Kőhidat és még nagyon sok szép épületet. A Dunán hajóztunk, de a városnéző hajó inkább az ipartelepét mutatta meg, de azért jól telt a program, mert mi mindig tudunk valamin szórakozni. Délután egy kis plázázás volt tervezve, de annyira szakadt az eső, hogy még a lányok is azt mondták, hogy inkább menjünk haza!

Este mi készítettünk vacsorát az egész csapatnak, hamburger volt, aminek a húspogácsákat már előző este összeállítottuk, este csak meg kellett sütni. Sikert arattunk, mindenki azt mondta, hogy finom volt.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
hajó	das Schiff
város	die Stadt
templom	die Kirche
virslí	die Bockwurst
folyó	der Fluss



2. hétvége

09. 23 – 24.

A PROGRAMOK LEÍRÁSA

A hétvégén Passauba voltunk. Ide is különbusszal utaztunk, az út nem volt hosszú, hiszen a város kb. 30 km-re van tőlünk. Passau arról híres, hogy három folyó itt folyik össze, a Duna, az Inn, és az Ilc. A torkolatban van egy park, ott fényképeztünk, és egy játszótér, ahol kipróbáltuk a játékokat. Várost néztünk és vásárolni voltunk. Ettünk egy nagyon jó dűrümöt. A bevásárlóközpont jó volt, hatalmas, sok bolttal, világmárkakkal. Sétálgattunk, körülnéztünk, rengeteg ember mindenféle nációból mászkált az utcákon, magyarokkal is találkoztunk. Vasárnap pihentünk, takarítottunk, majd ebéd után lesétáltunk a városba az olasz kirakodó vásárra.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
vásárolni	kaufen
bolt	das Geschäft
ajándék	das Geschenk
kaja	das Essen
játszótér	der Spielplatz



3. hétvége

09. 30 – 10. 01.

A PROGRAMOK LEÍRÁSA

Ezen a hétvégén Rustba utaztunk, megint különbusszal. Rust nagyon messze van tőlünk, több, mint 600 km, ezért meg kellett álljunk valahol. Ez a megálló Friedrichshafenben volt. A város a Bódeni tó északi partján fekszik, a túlsó oldal már Svájc. De sokat nem láttunk belőle, mert nagy volt a köd. A kikötőben kezdtük a sétát, ahol nagy volt a forgalom, kompok, személyszállító sétahajók, yachtok jöttek-mentek, mert az idő gyönyörű volt, kisütött a nap, igazi kiránduló idő volt. Meg is látszott a városon, mert tele volt turistákkal. Felmásztunk egy kilátó tetejére, szép volt a panoráma. Lestük a zeppelint, mert a város a zeppelingyártásról híres, és egy városnéző léghajó folyamatosan lebegett a város felett. Három órás pihenő után folytattuk az utat, gyönyörű alpesi tájakon, félelmetesen kanyargós utakon.

Este értünk Rustba, a szállásunkra, ami egy szép panzió volt, csak a vezetője volt kicsit fura figura. Reggeli után elmentünk az Európa- Parkba. Ez egy nagy vidámpark, 21. századi stílusban. Fantasztikus, különleges játékokkal, és a belépőjegy olyan, hogy mindenre fel lehet ülni, csak ki kell várni a sort, ami 11 óra után már több helyen is elég hosszú volt. A hullámvasutak kemények voltak, nagyon paráztam, amikor felültünk az elsőre de utána minden jó volt. Nagyon tetszett ez a hely!

Hosszú út várt ránk, keresztül kellett menni Németország déli részén, de szinte végig autópályán mentünk, jó tempóban, és 11 óra előtt már itthon voltunk.

Új / ismételt / sokszor használt szavak, kifejezések

magyarul	németül
nevetni	lachen
hullámvasút	die Achterbahn
Mennyibe kerül?	Was kostet?
Hol találom?	Wo finde ich?
kirándulás	der Ausflug



A projekt összefoglalása, értékelése

(A táblázat igény szerint bővíthető!)

Én elsősorban azt vártam ettől a projekttől, hogy...
a német nyelvet megtanulhatom és a szakmámban is fejleszthetem a tudásomat. És még azt is, hogy olyan helyekre juthassak el, ahol még soha nem voltam, és lehet, hogy többé nem is leszek.
Attól félttem a legjobban, hogy...
Nem fogok jól teljesíteni és nem fogom megérteni az itteni embereket. Meg egy kicsit tartottam a társaságtól is, és hogy hogy fogjuk kibírni egymást négy hétig.
A németországi munkahelyem a legjobban abban különbözik az itthonitól, hogy...
más, az itthonitól sokkal különböző technikákat használnak, mint mi otthon.
A németországi munkahelyemen az volt a legjobb, hogy...
új szavakat tanulhattam meg, amiket idáig nem tudtam. Új eszközöket használtam/használhattam.
A németországi munkahelyemen az tetszett a legkevésbé, hogy...
Nem tudtam beszélgetni a munkahelyen a dolgozókkal.
A szállásról az a véleményem, hogy...
Jó volt a szállás, szép rendezett szobák voltak. Az internettel és a melegvízzel néha gond volt. Kevés volt a hely a holminknak.
Az ellátásról (étel, körülmények) az a véleményem, hogy...
Sokszor besegítettem az itteni ételek főzésben. Mindig olyan ételek készültek, amelyeket mi szerettünk volna. A többekkel jól megvoltunk, nemcsak azokkal, akikkel az iskolába is együtt járunk. Jókat dumáltunk, filmeztünk együtt. Otthonos szállásban voltunk, amiben könnyen eltelt ez az egy hónap.



A szabadidős programokban az tetszett a legjobban, hogy...

Nagyon jó volt a társaság, akikkel ezeket a napokat töltöttem és nagyon sokat nevettünk.

A szabadidős programokban az nem tetszett, hogy...

amikor rossz időjárás volt Regensburgban, mert az közbeszólt. Meg a város sem tetszett igazán.

A szabadidős programok közül a következő tetszett a legjobban: (miért?)

Az Európa-Park, mert egy életre szóló élményt szereztem. Jó lenne egyszer még visszamenni, és több időt is ott tölteni.

A szabadidős programok közül a legkevésbé tetszett: (miért?)

Még mindit a regensburgi kirándulás, mert nem volt jó időjárás és nem lehetett élvezni a programokat.

Szerezte-e új ismereteket, képességeket a projekt során, ha igen, melyek ezek?

Le mertem menni a hullámvasúton.
A szakmámban láttam új dolgokat, megoldásokat.

**Úgy érzed, hogy a nyelvtudásod jelentősen fejlődött a négy hét során?
(ha igen, mely területeken, ha nem, miért nem?)**

Igen, mert eddig nem nagyon tudtam, nem mertem megszólalni németül, de a négy hét során egyre többször sikerült, mert rá voltam kényszerítve.

Értékeld a négy hetet! Mi jut eszedbe először, mi tetszett a legjobban, mi nem tetszett?

Jó volt ez a négy hét, de pont elég.
A társaság jut eszembe először. mert nagyon jól összeszokott a csoport.
Ami nem tetszett az volt, hogy fáradtak voltunk mindig a nap végére, mert korán volt az ébresztő, sokáig dolgoztunk, és persze esténként a villanyoltást és a takarodót általában nem sikerül betartani.

Ha a jövő tanévben is lesz nyertes Erasmus+ pályázata az iskolának, mit mondanál a jelentkezőknek?

Aki nem tud németül, ne jöjjön ki, de érdemes lehetne kipróbálni.
Gyorsan el fog telni ez a négy hét. És sok mindent meg fognak tanulni.